



blumfeldt

Heatbell Smart Ceiling

Heizstrahler

Patio Heater

Radiador

Radiateur

Radiatore

Hinweis: Das Gerät eignet sich nur für den Außengebrauch.

Note: The device is only suitable for outdoor use.

Advertencia: Este aparato solo es apto para su uso en exteriores.

Remarque: l'appareil convient pour une utilisation extérieure uniquement.

Nota: il dispositivo è idoneo solo per un uso esterno.



10038417 10038418 10038419 10038420

Sehr geehrter Kunde,

wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Gerätes. Lesen Sie die folgenden Hinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Hinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung. Scannen Sie den folgenden QR-Code, um Zugriff auf die aktuellste Bedienungsanleitung und weitere Informationen rund um das Produkt zu erhalten.



INHALTSVERZEICHNIS

Sicherheitshinweise	4
Zusammenbau	6
Deckenmontage	6
Montage an einem Pavillion	6
Bedienung	7
Ein-/Ausschalten des Geräts mit der Touchsteuerung	7
Das Heizgerät via WLAN ein- und ausschalten	8
Gerätesteuerung per Smartphone	9
Reinigung und Wartung	11
Hinweise zur Entsorgung	12
Konformitätserklärung	12

English	13
Español	23
Français	33
Italiano	43

TECHNISCHE DATEN

Artikelnummer	10038417, 10038418, 10038419, 10038420
Leistung	1500 W, 220 - 240 V/ 50 - 60 Hz
Schutzklasse	IV
Gerätemaße (in cm)	40 (H) x 47 (B)
Gewicht	3 kg
Heizröhre	Carbon
Netzkabel sichtbare Länge	1,90 m
WiFi-Standard	802.11 b/g/n
WiFi-Frequenz	2,4 GHz
WiFi-Sendeleistung (max.)	20 dBm

SICHERHEITSHINWEISE

- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, wenn es in Betrieb ist.
- Diese Heizung wird während der Benutzung heiß. Berühren Sie nicht die heißen Oberflächen.



VORSICHT

Verbrennungsgefahr! Einige Teile dieses Produktes können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Besondere Aufmerksamkeit ist erforderlich, wenn Kinder und schutzbedürftige Personen anwesend sind.

- Bewegen Sie das Gerät nicht, wenn es in Betrieb ist. Warten Sie, bis die Heizung vollständig abgekühlt ist, bevor Sie sie bewegen, und überprüfen Sie, ob sie vom Stromnetz getrennt wurde.
- Stellen Sie das Gerät mindestens 1,5 m entfernt von leicht brennbaren Materialien wie Möbeln, Bäumen, Blättern, trockenem Gras und Sträuchern auf.
- Die Heizung darf nicht mit dem Heizelement nach oben zur Decke zeigen. Das Heizelement muss der zu beheizenden Fläche zugewandt sein.

Hinweis: Um eine Überhitzung zu vermeiden, darf die Heizung nicht abgedeckt werden. Benutzen Sie das Gerät nicht zum Trocknen von Kleidung.

- Halten Sie Kinder und Haustiere vom Gerät fern.
- Kinder ab 8 Jahren, psychisch, sensorisch und körperlich eingeschränkte Menschen dürfen das Gerät nur benutzen, wenn sie vorher von einer für sie verantwortlichen Aufsichtsperson ausführlich mit den Funktionen und den Sicherheitsvorkehrungen vertraut gemacht wurden und die damit verbundenen Risiken verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung darf von Kindern nicht ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn es Anzeichen von Schäden oder Fehlfunktionen zeigt.
- Versuchen Sie nicht, elektrische oder mechanische Funktionen an diesem Gerät zu reparieren oder einzustellen. Das Gerät enthält keine vom Benutzer zu wartenden Teile. Nur eine qualifizierte Elektrofachkraft sollte Wartungs- oder Reparaturarbeiten durchführen.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Personen ausgetauscht werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Fassen Sie das Heizelement nicht mit bloßen Händen an. Wenn es versehentlich berührt wird, entfernen Sie Fingerabdrücke mit einem weichen Tuch, da sich diese sonst in das Element einbrennen und einen vorzeitigen Ausfall der Heizung verursachen.

- Ersetzen Sie das Heizelement nicht oder versuchen Sie nicht, es zu entfernen.
- Verwenden Sie den Heizstrahler nicht in der unmittelbaren Umgebung eines Bades, einer Dusche oder eines Schwimmbades.
- Dieses Produkt darf nicht über einen längeren Zeitraum der Witterung ausgesetzt werden.
- Berühren Sie den Stecker nicht mit nassen oder feuchten Händen.
- Verlegen Sie das Netzkabel nicht unter Teppichböden. Decken Sie das Netzkabel nicht mit Teppichen, Läufern oder ähnlichen Abdeckungen ab. Verlegen Sie das Netzkabel so, dass keiner darüber stolpert.
- Wickeln Sie das Netzkabel nicht um das Gerät.
- Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper in die Lüftung oder Öffnung der Heizung eindringen, da dies zu Stromschlag, Feuer oder Beschädigung des Gerätes führen kann.
- Um einen möglichen Brand zu vermeiden, dürfen die Lüftungsschlitze nicht blockiert werden.
- Die Heizung hat heiße und funkenbildende Teile im Inneren. Verwenden Sie sie nicht in Bereichen, in denen Benzin, Farbe, explosive und/oder brennbare Flüssigkeiten verwendet oder gelagert werden. Halten Sie das Gerät von heißen Oberflächen und offenen Flammen fern.
- Vermeiden Sie nach Möglichkeit die Verwendung eines Verlängerungskabels, da dieses überhitzen und einen Brand verursachen kann. Wenn Sie jedoch ein Verlängerungskabel verwenden müssen, vergewissern Sie sich, dass es für den Einsatz im Freien geeignet ist und vorzugsweise mit einem Schutzschalter ausgestattet oder angeschlossen ist.
- Vergewissern Sie sich immer, dass das Heizgerät in eine geeignete, für den Außeneinsatz geprüfte Steckdose eingesteckt ist.
- Ziehen Sie immer den Netzstecker und vergewissern Sie sich, dass das Gerät vollständig kalt ist, bevor Sie es transportieren, reinigen oder lagern.
- Dieses Heizgerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt und sollte nicht für gewerbliche Zwecke verwendet werden. Jede andere, vom Hersteller nicht empfohlene Verwendung kann zu Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen von Personen führen.
- Die Verwendung von Aufsätzen am Heizgerät wird nicht empfohlen.
- Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht mit einer programmierbaren Steckdose, einer Zeitschaltuhr, einer separaten Fernbedienung oder einem anderen Gerät, welches das Heizgerät automatisch einschaltet, da eine Brandgefahr besteht, wenn das Heizgerät abgedeckt oder falsch positioniert ist.

Wichtiger Hinweis zur Transportsicherung

Zwischen den Gittern des Heizstrahlers befinden sich Transportsicherungen aus Schaumstoff. Entfernen Sie die Transportsicherungen vollständig, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, andernfalls besteht Brandgefahr.

ZUSAMMENBAU

- Überprüfen Sie beim Entpacken des Heizgeräts, ob der Lieferumfang vollständig ist und stellen Sie sicher dass keine Gerätekomponenten in der Verpackung verbleiben und diese frei von Verpackungsmaterialien sind.
- Stecken Sie den Netzstecker des Geräts erst dann in die Steckdose, wenn das Gerät vollständig zusammengebaut wurde.
- Verbinden Sie das Heizgerät keinesfalls mit der Stromversorgung, wenn die Komponenten oder das Netzkabel Beschädigungen aufweisen.
- Kontaktieren Sie im Zweifel den Hersteller, den Kundendienst oder eine in ähnlicher Weise qualifizierte Person.

DECKENMONTAGE

1. Bohren Sie ein Loch mit 10 mm Durchmesser in die Decke.
2. Drücken Sie den selbstklebenden Haken in das Bohrloch hinein.
3. Ziehen Sie den Haken richtig fest.
4. Hängen Sie das Heizgerät mit einer Kette an den Haken. Stellen Sie sicher, dass der Abstand zwischen Decke und Heizgerät mindestens 3 cm beträgt. Der Mindestabstand zwischen Boden und Heizgerät beträgt 1,80 Meter.
5. Verlegen Sie das Netzkabel an der Kette entlang bis zur Steckdose. Das Netzkabel muss mit einem Band an der Kette fixiert werden. Stellen Sie hierbei sicher, dass das Netzkabel die obersten 3 Kettenglieder nicht berührt. Das Netzkabel darf keinesfalls in Berührung mit dem Heizgerät kommen. Das Heizgerät darf keinesfalls am Netzkabel aufgehängt werden.

Hinweis: Während der Verwendung muss das Heizgerät nach unten gerichtet sein.

Nach der Befestigung an einer Wand oder Decke kann die Strahlungsrichtung nicht mehr ohne Werkzeug geändert werden.

MONTAGE AN EINEM PAVILLION

Stellen Sie sicher, dass der Zeltrahmen stabil genug ist, um das Gewicht des Heizgeräts zu tragen.

1. Verbinden Sie die Kette mit dem Heizgerät.
2. Wickeln Sie die Kette mehrfach um den Zeltrahmen herum und befestigen Sie das zweite Ende, ebenso wie das Erste, ebenfalls am Heizgerät. Stellen Sie sicher, dass der Mindestabstand zwischen dem Aufhängungspunkt und dem Heizgerät 30 cm beträgt. Der Mindestabstand zwischen Boden und dem Heizgerät beträgt 1,80 Meter.
3. Vergewissern Sie sich, dass das Heizgerät sicher hängt.

BEDIENUNG

- Überprüfen Sie das Gerät, das Netzkabel und das Zubehör vor jeder Verwendung auf sichtbare Schäden. Sollten Sie Schäden feststellen, verwenden Sie das Gerät keinesfalls und wenden Sie sich an den Hersteller, den Kundendienst oder eine in ähnlicher Weise qualifizierte Person.
- Verwenden Sie das Gerät niemals zum Trocknen von Wäsche oder zum Heizen einer Sauna.
- Verwenden Sie das Gerät niemals zum Heizen von Bereichen, in welchen Tiere gehalten werden.
- Halten Sie einen Sicherheitsabstand von mindestens 1 Meter zu Möbeln, Kissen, Bettwäsche, Papier, Kleidung und Vorhängen ein und halten Sie diese von den Seiten, der Oberseite und der Rückseite des Geräts fern. Legen Sie keine Handtücher oder andere Gegenstände auf dem Heizgerät ab – Brandgefahr!
- Im Geräteinneren befinden sich heiße und funkenschlagende Teile. Verwenden Sie das Heizgerät keinesfalls in Bereichen, wo Benzin, Farbe, explosive oder leicht flammable Flüssigkeiten verwendet oder aufbewahrt werden. Brandgefahr!



VORSICHT

Stromschlaggefahr! Öffnen Sie das Gerät keinesfalls und versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren.

EIN-/AUSSCHALTEN DES GERÄTS MIT DER TOUCHSTEUERUNG

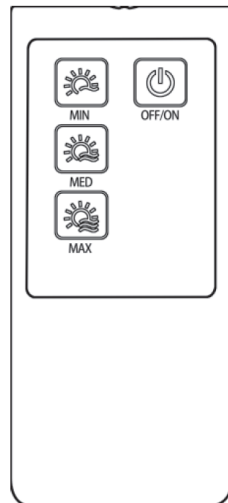
- Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose
- Bringen Sie den Netzschalter des Geräts in die Position „ON“.
- Drücken Sie zur Anpassung der Heizleistung die Taste POWER SETTING.
- Bringen Sie den Netzschalter, wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwendet werden wird, in die Position „OFF“ und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.



POWER SETTING

Verwendung der Fernbedienung

- Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose
- Bringen Sie den Netzschalter des Geräts in die Position „ON“.
- Drücken Sie zum Verwenden des Heizgeräts die Taste ON/OFF der Fernbedienung. Drücken Sie zur Anpassung der Heizleistung die Tasten MAX, MED oder MIN.
- Drücken Sie zum Ausschalten des Geräts erneut die Taste ON/OFF der Fernbedienung. Bringen Sie den Netzschalter, wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwendet werden wird, in die Position „OFF“ und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.



DAS HEIZGERÄT VIA WLAN EIN- UND AUSSCHALTEN

- Stellen Sie sicher, dass das WLAN am Aufstellort des Geräts verfügbar ist.
- Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.
- Drücken Sie die Taste POWER SETTING so lange, bis die LED-Beleuchtung schnell aufblinkt.
- Öffnen Sie die WLAN-App auf Ihrem Smartphone, um das Heizgerät zu verbinden. Sobald das Heizgerät verbunden ist, ist ein Ton zu hören und die LED bleibt an.
- Das Heizgerät kann nun über Ihr Smartphone gesteuert werden.

GERÄTESTEUERUNG PER SMARTPHONE

Wenn Sie Ihr Blumfeldt-Gerät in Ihr heimisches WLAN einbinden, können Sie es ganz bequem über die dazugehörige Blumfeldt-App bedienen. Die App ermöglicht es Ihnen, nicht nur das Gerät über Ihr Smartphone fernzusteuern, sondern bietet Ihnen zudem Zugang zu Rezepten und weiterführenden Informationen.

Gehen Sie folgendermaßen vor, um Ihr Smartphone mit Ihrem Blumfeldt-Gerät zu verbinden:

1. Laden Sie zuerst die Blumfeldt-App herunter, indem Sie mit Ihrem Smartphone den QR-Code scannen (siehe unten) oder laden Sie diese direkt aus dem App Store oder bei Google Play herunter.
2. Versichern Sie sich, dass Ihr Smartphone mit demselben WLAN-Netzwerk verbunden ist, mit dem Ihr Blumfeldt-Gerät verbunden werden soll.
3. Öffnen Sie die Blumfeldt-App.
4. Melden Sie sich mit Ihrem Konto an. Wenn Sie noch keinen Account haben, registrieren Sie sich in der Blumfeldt-App.
5. Folgen Sie den Anweisungen der App.

App-Download

Verwenden Sie die Scan-Funktion Ihres Handys, um den QR-Code zu scannen, und speichern Sie die App auf Ihrem Smartphone.

Hinweis: Weitere Hinweise zur Bedienung der App und Hilfestellungen zur Herstellung der Verbindung mit Ihrem Gerät liefert Ihnen die App, sobald Sie sie das erste Mal öffnen.



Fehlerbehebung bei Verbindungsproblemen

Wenn Ihr Blumfeldt-Gerät im WLAN nicht gefunden werden kann, überprüfen Sie Folgendes:

1. Das Gerät ist nicht eingesteckt. Stellen Sie sicher, dass Ihr Gerät an eine Steckdose angeschlossen ist.
2. Das Gerät befindet sich nicht im Kopplungsmodus. Stellen Sie sicher, dass die WiFi-Anzeige (LED) auf dem Bedienfeld des Smart-Geräts blinkt, wie in der Anweisung „WiFi-Einstellungen zurücksetzen“ Ihres Smart-Geräts beschrieben (Anweisungen finden Sie in der Regel unter Geräteanschluss).
3. Der WiFi-Zugangspunkt arbeitet nicht auf 2,4 GHz. Vergewissern Sie sich, dass Ihr Zugangspunkt auf dem 2,4-GHz-Band arbeitet und Sie eine eigene SSID auf dem 2,4-GHz-Band haben. Wenn Sie sich über das Betriebsband Ihres Access Points unsicher sind, wenden Sie sich bitte an Ihren Internet-Provider.

Wichtig: Bitte beachten Sie, dass, wenn Ihr WiFi-Router über ein Dualband verfügt - also sowohl im 2,4-GHz- als auch im 5-GHz-Band arbeitet - Sie die SSIDs für jedes Band trennen und die 2,4-GHz-SSID für die Verbindung verwenden müssen.

4. Überprüfen Sie die Firewall-Einstellungen Ihres WiFi-Netzwerks. Die Firewall-Einstellung Ihres WiFi-Netzwerks erlaubt der Blumfeldt-App möglicherweise nicht, die WiFi-Einstellungen auf Ihrem Smart-Gerät zu konfigurieren. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie kein öffentliches WiFi-Netzwerk nutzen, z. B. Flughäfen, Wohnheime, Firmen, etc.
5. Unterschiedliche Anmeldedaten im Smartphone und in der App. Stellen Sie sicher, dass die in der Blumfeldt-App eingegebenen WiFi-Anmeldedaten mit denen übereinstimmen, mit denen Ihr Smartphone verbunden ist.

Wenn Sie die oben genannten Punkte befolgt haben und Ihr Smartphone sich immer noch nicht mit der App verbinden kann, wenden Sie sich bitte per E-Mail an uns, um Unterstützung zu erhalten: appsupport@go-bbg.com

REINIGUNG UND WARTUNG

- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen.
- Halten Sie das Gerät sauber. Die äußeren Oberflächen können mit einem weichen und feuchten Tuch gereinigt werden. Falls notwendig, kann ein mildes Reinigungsmittel verwendet werden. Trocknen Sie das Gerät nach der Reinigung mit einem trockenen, weichen Tuch vollständig ab.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Geräts keinen Alkohol, Benzin, Scheuerpulver, Möbelpolitur oder Stahlbürsten. Andernfalls kann die Oberfläche des Geräts beschädigt werden.
- Tauchen Sie das Gerät niemals unter Wasser und achten Sie darauf, dass es nicht nass wird.
- Warten Sie, bis das Heizgerät vollständig getrocknet ist, bevor Sie es verwenden.
- Jegliche Reparatur- und Wartungsarbeiten, welche das Ersetzen einer Heizröhre beinhalten, sollten ausschließlich vom Kundendienst oder einem hierfür qualifizierten Elektriker durchgeführt werden.
- Decken Sie das Gerät, wenn Sie dieses über einen längeren Zeitraum nicht verwenden, mit einer Abdeckung ab, um dieses vor Regen und Staub zu schützen.

HINWEISE ZUR ENTSORGUNG



Wenn es in Ihrem Land eine gesetzliche Regelung zur Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten gibt, weist dieses Symbol auf dem Produkt oder auf der Verpackung darauf hin, dass dieses Produkt nicht im Hausmüll entsorgt werden darf. Stattdessen muss es zu einer Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten gebracht werden. Durch regelkonforme Entsorgung schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor negativen Konsequenzen. Informationen zum Recycling und zur Entsorgung dieses Produkts, erhalten Sie von Ihrer örtlichen Verwaltung oder Ihrem Hausmüllentsorgungsdienst.

Dieses Produkt enthält Batterien. Wenn es in Ihrem Land eine gesetzliche Regelung zur Entsorgung von Batterien gibt, dürfen die Batterien nicht im Hausmüll entsorgt werden. Informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur Entsorgung von Batterien. Durch regelkonforme Entsorgung schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor negativen Konsequenzen.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

**Hersteller:**

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Deutschland.

Importeur für Großbritannien:

Chal-Tec UK limited
Unit 6 Riverside Business Centre
Brighton Road
Shoreham-by-Sea
BN43 6RE
United Kingdom

Die vollständige Konformitätserklärung des Herstellers finden Sie unter folgendem Link:
use.berlin/10038420

Dear Customer,

Congratulations on purchasing this device. Please read the following instructions carefully and follow them to prevent possible damages. We assume no liability for damage caused by disregard of the instructions and improper use. Scan the QR code to get access to the latest user manual and more product information.



CONTENTS

Safety Instructions	14
Assembling	16
Ceiling Mounting	16
Mounting on a Pavilion	16
Operation	17
Switching the Device On/Off with the Touch Control	17
Switching the Heater On and Off via WiFi	18
Device Control by Smartphone	19
Cleaning and Maintenance	21
Disposal Considerations	22
Declaration of Conformity	22

TECHNICAL DATA

Item number	10038417, 10038418, 10038419, 10038420
Power	1500 W, 220 – 240 V/ 50 – 60 Hz
Protection class	IV
Dimensions (in cm)	40 (H) x 47 (B)
Weight	3 kg
Heating tube	Carbon
Mains cable visible length	1.90 m
WiFi standard	802.11 b/g/n
WiFi frequency	2.4 GHz
WiFi transmitting power (max.)	20 dBm

SAFETY INSTRUCTIONS

- Do not leave this unit unattended when in use.
- This heater will get hot when in use. Do not touch hot surfaces.



CAUTION

Risk of burns! Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given when children and vulnerable people are present.

- Do not move the unit when in use. Wait until the heater is completely cool before moving and check that it has been unplugged from the power supply.
- Position the unit at least 1.5 m away from highly combustible materials such as furniture, trees, leaves, dry grass and bushes.
- The heater must not face with the heating element pointing upwards towards a ceiling. The heater element must be facing the area it is to heat.

Note: In order to avoid overheating do not cover the heater. It is not for drying clothes.

- Keep children and pets at a safe distance from the unit.
- This device may be only used by children 8 years old or older and persons with limited physical, sensory and mental capabilities and / or lack of experience and knowledge, provided that they have been instructed in use of the device by a responsible person who understands the associated risks.
- Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Do not operate the heater if any signs of damage or malfunction manifest themselves.
- Do not attempt to repair or adjust any electrical or mechanical functions on this unit. The unit does not contain any user serviceable parts. Only a qualified electrician should perform servicing or repairs.
- If the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not handle the element with bare hands. If it is inadvertently touched, remove finger marks with a soft cloth and methylated spirits or alcohol, otherwise the marks will burn into the element causing premature heater failure.

- Do not replace or attempt to replace the element in this product.
- Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, shower or swimming pool.
- This product must not be left outdoors exposed to the elements for long periods of time.
- Do not touch the plug with wet or damp hands.
- Do not run the power cable under carpeting. Do not cover the power cable with rugs, runner, or similar coverings. Arrange the power cable away from foot traffic and where it will not be tripped over.
- Do not wind the power cable around the unit.
- Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or opening on the heater, as this may result in electric shock, fire, or damage to the heater.
- To prevent a possible fire, do not block the air vents.
- A heater has hot and arcing or sparking parts inside. Do not use in areas where petrol, paint, explosive and/or flammable liquids are used or stored. Keep unit away from heated surfaces and open flames.
- Where possible, avoid the use of an extension cable as this may overheat and cause a fire. However, if you have to use an extension cable, ensure it is suitable for the purpose, has been tested for outdoor use and preferably has an RCD device fitted or attached.
- Always ensure the heater is plugged into a suitable socket, one that is tested for outdoor use.
- Always unplug the unit and ensure the unit is completely cold before moving, cleaning or storing.
- This heater is intended for domestic use only and should not be used commercially for contract purposes. Any alternative use, not recommended by the manufacturer, may result in fire, electric shock, or injury to persons.
- The use of attachments on the heater is not recommended.
- Do not use this heater with a programmer, timer, separate remote control system or any other device that switches the heater on automatically, since a fire risk exists if the heater is covered or positioned incorrectly.

Important note on transport safety

Transport safeguards made of foam are located between the grids of the heater. Completely remove the transport safeguards before operating the device, otherwise there will be a risk of fire.

ASSEMBLING

- When unpacking the heater, check that the scope of delivery is complete and ensure that no device components remain in the packaging and that it is free of packaging materials.
- Do not insert the power plug of the device into the socket until the device has been completely assembled.
- Do not connect the heater to the power supply under any circumstances if the components or the power cord are damaged.
- In case of doubt, contact the manufacturer, customer service or a similarly qualified person.

CEILING MOUNTING

1. Drill a 10 mm diameter hole in the ceiling.
2. Press the self-adhesive hook into the drilled hole.
3. Tighten the hook properly.
4. Hang the heater on the hook with a chain. Make sure that the distance between the ceiling and the heater is at least 3 cm. The minimum distance between the floor and the heater is 1.80 meters.
5. Lay the power cable along the chain to the socket. The mains cable must be fixed to the chain with a strap. Make sure that the power cable does not touch the top 3 links of the chain. The power cord must never come into contact with the heater. The heater must never be hung up on the power cable.

Note: During use, the heater must be facing down.

After fixing to a wall or ceiling direction of radiation cannot be changed without the aid of a tool.

MOUNTING ON A PAVILION

Make sure the tent frame is strong enough to support the weight of the heater.

1. Connect the chain to the heater.
2. Wrap the chain around the tent frame several times and attach the second end, as well as the first, to the heater as well. Make sure that the minimum distance between the suspension point and the heater is 30 cm. The minimum distance between the floor and the heater is 1.80 meters.
3. Make sure that the heater is hanging securely.

OPERATION

- Check the device, power cord and accessories for visible damage before each use. If you find any damage, do not use the device under any circumstances and contact the manufacturer, customer service or a similarly qualified person.
- Never use the device for drying laundry or heating a sauna.
- Never use the device to heat areas where animals are kept.
- Keep a safe distance of at least 1 meter from furniture, pillows, bedding, paper, clothing and curtains and keep them away from the sides, top and back of the unit. Do not place towels or other objects on the heater - fire hazard!
- There are hot and sparking parts inside the device. Never use the heater in areas where gasoline, paint, explosive or highly flammable liquids are used or stored. Fire hazard!

**CAUTION**

Risk of electric shock! Do not open the device under any circumstances and do not attempt to repair it yourself.

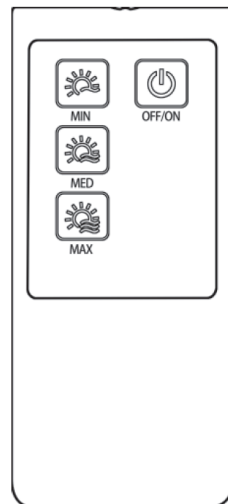
SWITCHING THE DEVICE ON/OFF WITH THE TOUCH CONTROL

- Insert the power plug into the power outlet.
- Set the power switch of the device to the "ON" position.
- Press the POWER SETTING button to adjust the heating power.
- If the unit will not be used for a long period of time, set the power switch to the "OFF" position and disconnect the power plug from the power outlet.

**POWER SETTING**

Using the remote control

- Insert the power plug into the power outlet.
- Set the power switch of the unit to the "ON" position.
- To use the heater, press the ON/OFF button on the remote control. Press the MAX, MED or MIN buttons to adjust the heater power.
- To turn the unit off, press the ON/OFF button on the remote control again. If the unit will not be used for a long period of time, set the power switch to the "OFF" position and unplug the power cord from the wall outlet.



SWITCHING THE HEATER ON AND OFF VIA WIFI

- Make sure that the WLAN is available at the installation site of the device.
- Insert the power plug into the power outlet.
- Press and hold the POWER SETTING button until the LED light flashes quickly.
- Open the WiFi app on your smartphone to connect the heater. Once the heater is connected, you will hear a tone and the LED will stay on.
- The heater can now be controlled from your smartphone.

DEVICE CONTROL BY SMARTPHONE

If you integrate the device into your home WiFi, you can conveniently operate it via the associated Blumfeldt app. The app not only allows you to remotely control the device via your smartphone, but also gives you access to recipes and additional information.

Follow these steps to connect your smartphone to your Blumfeldt device:

1. Download the Blumfeldt app first by scanning the QR code with your smartphone (see below), or download it directly from App Store or Google Play.
2. Make sure your smartphone is connected to the same WiFi network that your Blumfeldt device is to be connected to.
3. Open the Blumfeldt app.
4. Sign in to your account. If you do not have an account, sign up in the Blumfeldt app.
5. Follow the instructions from the app.

App Download

Use the scan function of your smartphone to scan the QR code and save the app on your smartphone.

Note: The app provides further information on how to use the app and help on how to connect to your device as soon as you open it for the first time.



Troubleshooting connection problems

If your Blumfeldt device cannot be found in the WLAN, check the following:

1. The device is not plugged in. Make sure that your device is plugged into an electric socket.
2. The device is not in pairing mode. Make sure that the WiFi indicator (LED) on the smart device control panel is blinking as described in the 'Reset WiFi settings' instruction of your smart device (instructions are usually available on device connection process).
3. The WiFi access point does not operate on 2.4 GHz. Make sure that your access point operates on 2.4 GHz band and you have a separate SSID on 2.4 GHz band. If you are not sure about the operating band of your access point, please contact your internet provider company.

Important: please note that if your WiFi router is dual band - operating on both 2.4 GHz and 5 GHz band - you need to separate the SSIDs for each band and use the 2.4 GHz SSID for connection.

4. Firewall settings of your WiFi network; the firewall setting of your WiFi network may not allow the Blumfeldt app to configure the WiFi settings on your smart device. Please make sure that you are not using a public WiFi network, e.g. airports, dormitories, companies, etc.
5. Different credentials used in smartphone and the app. Make sure that the WiFi credentials entered in the Blumfeldt app are the same as the ones that your smartphone is connected to.

Following the above mentioned points, if your smart device still fails to connect to the app, please contact us via email for support: appsupport@go-bbg.com

CLEANING AND MAINTENANCE

- Unplug the power cord from the wall outlet and allow the unit to cool completely.
- Keep the device clean. The outer surfaces can be cleaned with a soft and damp cloth. If necessary, a mild detergent can be used. After cleaning, dry the device completely with a dry, soft cloth.
- Do not use alcohol, benzine, scouring powder, furniture polish or steel brushes to clean the device. Otherwise, the surface of the device may be damaged.
- Never immerse the unit under water and make sure that it does not get wet.
- Wait until the heater is completely dry before using it.
- Any repair or maintenance work involving the replacement of a heating tube should only be carried out by the customer service department or an electrician qualified for this purpose.
- When not in use for an extended period of time, cover the heater to protect it from rain and dust.

DISPOSAL CONSIDERATIONS



If there is a legal regulation for the disposal of electrical and electronic devices in your country, this symbol on the product or on the packaging indicates that this product must not be disposed of with household waste. Instead, it must be taken to a collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By disposing of it in accordance with the rules, you are protecting the environment and the health of your fellow human beings from negative consequences. For information about the recycling and disposal of this product, please contact your local authority or your household waste disposal service.

This product contains batteries. If there is a legal regulation for the disposal of batteries in your country, the batteries must not be disposed of with household waste. Find out about local regulations for disposing of batteries. By disposing of them in accordance with the rules, you are protecting the environment and the health of your fellow human beings from negative consequences.

DECLARATION OF CONFORMITY

**Manufacturer:**

Chal-Tec GmbH, Wallstrasse 16, 10179 Berlin, Germany.

Importer for Great Britain:

Chal-Tec UK limited
Unit 6 Riverside Business Centre
Brighton Road
Shoreham-by-Sea
BN43 6RE
United Kingdom

The complete declaration of conformity of the manufacturer can be found at the following link:
use.berlin/10038420

Estimado cliente:

Le felicitamos por la adquisición de este producto. Lea atentamente el siguiente manual y siga cuidadosamente las instrucciones de uso con el fin de evitar posibles daños. La empresa no se responsabiliza de los daños ocasionados por un uso indebido del producto o por haber desatendido las indicaciones de seguridad. Escanee el siguiente código QR para obtener acceso al manual de usuario más reciente y otra información sobre el producto.



ÍNDICE

Indicaciones de seguridad	24
Montaje	26
Montaje en el techo	26
Montaje en un pabellón	26
Manejo	27
Encendido y apagado de la unidad con el control táctil	27
Apagar y encender el calefactor vía WIFI	28
Control del aparato a través del smartphone	29
Limpieza y mantenimiento	31
Indicaciones sobre la retirada del aparato	32
Declaración de conformidad	32

DATOS TÉCNICOS

Número del artículo	10038417, 10038418, 10038419, 10038420
Potencia	1500 W, 220 - 240 V/ 50 - 60 Hz
Clase de protección	IV
Dimensiones del aparato (en cm)	40 (alto) x 47 (ancho)
Peso	3 kg
Tubo de calefacción	Carbono
Longitud de cable de alimentación visible	1,90 m
Estándar wifi	802.11 b/g/n
Frecuencia wifi	2,4 GHz
Potencia de transmisión wifi (máx.)	20 dBm

INDICACIONES DE SEGURIDAD

- No deje el aparato sin vigilancia cuando esté en funcionamiento.
- Este calefactor se calienta durante su uso. No toque las superficies calientes.



PRECAUCIÓN

¡Peligro de quemaduras! Algunas partes se calientan mucho y pueden producir quemaduras. Preste especial atención cuando haya niños y personas vulnerables cerca.

- No mueva la unidad cuando esté encendida. Espere a que el calefactor se enfríe completamente antes de moverlo y compruebe que está desconectado de la red eléctrica.
- Coloque el aparato a una distancia mínima de 1,5 m de materiales fácilmente inflamables como muebles, árboles, hojas, hierba seca y arbustos.
- No instale el calefactor con el elemento calefactor apuntando hacia el techo. La resistencia debe estar orientada hacia la superficie a calentar.

Nota: Para evitar el sobrecalentamiento, el calentador no debe estar cubierto. No utilice el aparato para secar la ropa.

- Mantenga a los niños y mascotas lejos del aparato.
- Los niños mayores de 8 años y las personas con discapacidad física, sensorial o psíquica pueden utilizar el aparato si han sido previamente instruidos por su tutor o supervisor sobre el funcionamiento del mismo y conocen las funciones, las indicaciones de seguridad y los riesgos asociados.
- No permita que los niños jueguen con el aparato. No permita que los niños limpien y realicen tareas de mantenimiento si no se encuentran bajo supervisión.
- No utilice el aparato si está dañado o funciona mal.
- No intente reparar o ajustar las funciones eléctricas o mecánicas de este aparato. El aparato no contiene piezas que el usuario pueda reparar. Sólo un electricista cualificado debe realizar el mantenimiento o la reparación.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, el servicio técnico o una persona con cualificación similar para evitar peligros.
- No toque las partes que se calientan con las manos desnudas. Si las toca accidentalmente, elimine las huellas dactilares con un paño suave, ya que de lo contrario se quemarán en la resistencia y causarán un fallo prematuro del calefactor.

- No sustituya ni intente retirar la resistencia.
- No utilice el calefactor en las proximidades de una bañera, ducha o piscina.
- No exponga este producto a la intemperie durante largos periodos de tiempo.
- No toque el enchufe con las manos húmedas o mojadas.
- No pase el cable de alimentación por debajo de una alfombra. No cubra el cable de alimentación con alfombras, correderas o revestimientos similares. Coloque el cable de alimentación de forma que nadie tropiece con él.
- No enrolle el cable de alimentación alrededor del aparato.
- No introduzca objetos extraños en la ventilación o en la abertura del calefactor, ya que esto puede provocar una descarga eléctrica, un incendio o daños en el aparato.
- Para evitar un posible incendio, no bloquee las ranuras de ventilación.
- El calefactor contiene partes calientes y chispeantes en su interior. No lo utilice en zonas donde se emplee o almacene gasolina, pintura, líquidos explosivos o inflamables. Mantenga el calefactor alejado de superficies calientes y llamas.
- Si es posible, evite utilizar un cable alargador, ya que puede sobrecalentarse y provocar un incendio. Si tiene que utilizar un cable alargador, asegúrese de que es adecuado para un uso en exteriores y, preferiblemente, que esté equipado o conectado con un disyuntor.
- Asegúrese siempre de que el calefactor esté enchufado a una toma de corriente adecuada que haya sido probada para su uso en exteriores.
- Desenchufe siempre el calefactor y asegúrese de que está completamente frío antes de trasladarlo, limpiarlo o guardarlo.
- Este calefactor está concebido para uso doméstico únicamente y no debe utilizarse para fines comerciales. Cualquier otro uso no recomendado por el fabricante puede provocar un incendio, una descarga eléctrica o lesiones personales.
- No se recomienda el uso de accesorios en el calefactor.
- No utilice este calefactor con una toma de corriente programable, un temporizador, un mando a distancia independiente o cualquier otro dispositivo que encienda automáticamente el calefactor, ya que existe riesgo de incendio si el calefactor está cubierto o mal colocado.

Nota importante sobre la seguridad del transporte.

Hay módulos de espuma para el transporte entre las rejillas del calentador. Retire por completo la espuma antes de poner en marcha el aparato, de lo contrario existe riesgo de incendio.

MONTAJE

- Al desembalar la estufa, compruebe que el contenido del paquete esté completo y asegúrese de que no queden componentes en el embalaje y que esté libre de materiales de embalaje.
- No introduzca el enchufe del aparato en la toma de corriente hasta que esté completamente montado.
- No conecte nunca el calefactor a la red eléctrica si los componentes o el cable de alimentación están dañados.
- En caso de duda, contacte con el servicio de atención al cliente o con una persona con una cualificación similar.

MONTAJE EN EL TECHO

1. Haz un agujero de 10 mm de diámetro en el techo.
2. Presione el gancho autoadhesivo en el agujero del taladro.
3. Apriete bien el gancho.
4. Cuelgue el calentador en el gancho con una cadena. Asegúrese de que la distancia entre el techo y el calentador es de al menos 3 cm. La distancia mínima entre el suelo y el calentador es de 1,80 metros.
5. Coloque el cable de alimentación a lo largo de la cadena hasta la toma de corriente. El cable de alimentación debe fijarse a la cadena con una correa. Asegúrese de que el cable de alimentación no toque los 3 eslabones superiores de la cadena. El cable de alimentación no debe entrar nunca en contacto con el calentador. La estufa no debe colgarse nunca del cable de alimentación.

Nota: durante el uso, el calefactor debe apuntar hacia abajo.

Una vez fijado a la pared o al techo, la dirección de la radiación no puede cambiarse sin herramientas.

MONTAJE EN UN PABELLÓN

Asegúrese de que el marco de la tienda es lo suficientemente fuerte como para soportar el peso del calentador.

1. Conecte la cadena al calentador.
2. Enrolle la cadena varias veces alrededor de la estructura de la tienda y fije el segundo extremo, igual que el primero, al calentador también. Asegúrese de que la distancia mínima entre el punto de suspensión y el calentador es de 30 cm. La distancia mínima entre el suelo y el calentador es de 1,80 metros.
3. Asegúrese de que el calentador cuelga de forma segura.

MANEJO

- Antes de cada uso, compruebe que el aparato, el cable de alimentación y los accesorios no presentan daños visibles. Si observa algún daño, no utilice el aparato bajo ninguna circunstancia y póngase en contacto con el fabricante, el servicio de atención al cliente o una persona con cualificación similar.
- No utilice nunca el aparato para secar la ropa ni para calentar una sauna.
- No utilice nunca el aparato para calentar zonas donde haya animales.
- Mantenga una distancia de seguridad de al menos 1 metro de los muebles, cojines, ropa de cama, papel, ropa y cortinas y manténgalos alejados de los lados, la parte superior y la parte trasera del aparato. No coloque toallas ni otros objetos sobre el calentador: ¡peligro de incendio!
- Hay partes calientes y con chispas dentro de la unidad. No utilice nunca la estufa en zonas donde se utilice o almacene gasolina, pintura, líquidos explosivos o altamente inflamables. ¡Peligro de incendio!



ATENCIÓN

¡Peligro de descarga eléctrica! No abra la unidad bajo ninguna circunstancia y no intente repararla usted mismo.

ENCENDIDO Y APAGADO DE LA UNIDAD CON EL CONTROL TÁCTIL

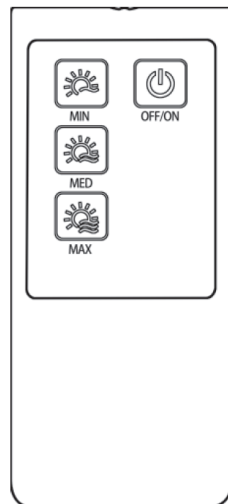
- Inserte el enchufe en la toma de corriente.
- Coloque el interruptor de red del aparato en la posición "ON".
- Pulse el botón POWER SETTING para ajustar la potencia de calentamiento.
- Si el aparato no se va a utilizar durante un largo periodo de tiempo, ponga el interruptor de red en la posición "OFF" y desconecte el enchufe de la toma de corriente.



POWER SETTING

Funcionamiento del mando a distancia

- Inserte el enchufe en la toma de corriente.
- Coloque el interruptor de red del aparato en la posición "ON".
- Para utilizar el calefactor, pulse el botón ON/OFF del mando a distancia. Pulse los botones MAX, MED o MIN para ajustar la potencia calorífica.
- Para apagar el aparato, pulse de nuevo el botón ON/OFF del mando a distancia. Si el aparato no se va a utilizar durante un largo periodo de tiempo, coloque el interruptor de red en la posición "OFF" y desconecte el enchufe de la toma de corriente.



APAGAR Y ENCENDER EL CALEFACTOR VÍA WIFI

- Asegúrese de que el Wi-Fi está disponible en el lugar de instalación de la máquina.
- Introduzca el cable de alimentación en la toma de corriente.
- Mantenga pulsado el botón POWER SETTING hasta que la luz LED parpadee rápidamente.
- Abre la aplicación Wi-Fi de tu smartphone para conectar el calefactor. En cuanto se conecte el calefactor, oirá un sonido y el LED permanecerá encendido.
- El calefactor ahora se puede controlar a través de su smartphone.

CONTROL DEL APARATO A TRAVÉS DEL SMARTPHONE

Si conecta el aparato Blumfeldt a su red wifi doméstica, puede controlarlo a través de la app Blumfeldt correspondiente. La aplicación no solo permite controlar el aparato a distancia a través del teléfono inteligente, sino que también da acceso a recetas y a más información.

Proceda del siguiente modo para conectar su smartphone al aparato de Blumfeldt:

1. Primero descargue la app de Blumfeldt escaneando el código QR (a continuación) en el smartphone o vaya directamente a la App Store o a Google Play.
2. Asegúrese de que su smartphone esté conectado a la misma red wifi a la que debe conectarse el aparato de Blumfeldt.
3. Abra la app Blumfeldt.
4. Inicie sesión con su cuenta. Si no tiene una, regístrese en la app Blumfeldt.
5. Siga las instrucciones de la aplicación.

Descarga de la aplicación

Utilice la función de escaneo del teléfono para escanear el código QR y guardar la aplicación en el móvil.

Nota: la primera vez que abra la aplicación, esta proporciona más instrucciones sobre el uso de la aplicación y ayuda sobre cómo conectarse al aparato.



Solución de problemas de conexión

Si su dispositivo Blumfeldt no se puede encontrar en la WLAN, verifique lo siguiente:

1. El aparato no está enchufado. Asegúrese de que su dispositivo esté conectado a un enchufe.
2. El aparato no se encuentra en modo sincronización. Asegúrese de que el indicador de WiFi (LED) parpadea en el panel de control del dispositivo inteligente, tal y como se describe en las instrucciones "Restablecer la configuración de WiFi" de su dispositivo inteligente (las instrucciones en general se encuentran en el apartado "Conexión del dispositivo").
3. El punto de acceso WiFi no funciona en 2,4 GHz. Asegúrese de que su punto de acceso funcione en la banda de 2,4 GHz y que tenga su propio SSID en la banda de 2,4 GHz. Si no está seguro de la banda operativa de su punto de acceso, comuníquese con su proveedor de Internet.

Importante: tenga en cuenta que si su enrutador WiFi tiene una banda dual, es decir, si funciona tanto en la banda de 2,4 GHz como en la de 5 GHz, separe los SSID para cada banda y use el SSID de 2,4 GHz para conectarse.

4. Supervise los ajustes de cortafuegos de su red WiFi. Los ajustes de cortafuegos de la red wifi podrían no permitirle a la app Blumfeldt realizar la configuración en su dispositivo inteligente. Asegúrese de que no está usando ninguna red WiFi pública, como por ejemplo de aeropuertos, otros hogares, empresas, etc.
5. Diferentes datos de inicio de sesión en el smartphone y en la aplicación. Asegúrese de que los datos de inicio de sesión WiFi de la aplicación de Blumfeldt coincidan con los que está conectado su teléfono inteligente.

Si ha seguido todos los pasos anteriores y su smartphone aún no puede conectarse a la aplicación, envíenos un correo electrónico para obtener ayuda: appsupport@go-bbg.com

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Desenchufe el aparato y deje que se enfríe totalmente antes de limpiarlo.
- Mantenga la unidad limpia. Las superficies exteriores pueden limpiarse con un paño suave y húmedo. Si fuera necesario, puede utilizarse un detergente neutro. Después de la limpieza, secar completamente el aparato con un paño seco y suave.
- No utilice alcohol, gasolina, detergente, cera para muebles o cepillos de acero para limpiar el aparato. De lo contrario, la superficie del aparato puede resultar dañada.
- No sumerja nunca el aparato en el agua y asegúrese de que no se moje.
- Espere a que el calentador esté completamente seco antes de utilizarlo.
- Cualquier trabajo de reparación o mantenimiento que implique la sustitución de un tubo de calefacción debe ser realizado únicamente por el servicio de atención al cliente o por un electricista cualificado.
- Cuando no utilice el aparato durante un largo periodo de tiempo, cúbralo con una funda para protegerlo de la lluvia y el polvo.

INDICACIONES SOBRE LA RETIRADA DEL APARATO



Si en su país existe una disposición legal relativa a la eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos, este símbolo estampado en el producto o en el embalaje advierte de que no debe eliminarse como residuo doméstico. En lugar de ello, debe depositarse en un punto de recogida de reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Una retirada de aparatos conforme a las leyes contribuye a proteger el medio ambiente y a las personas a su alrededor frente a posibles consecuencias perjudiciales para la salud. Para obtener información más detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con su ayuntamiento o con el servicio de eliminación de residuos domésticos.

Este producto contiene pilas. Si en su país existe una normativa para la eliminación de baterías, estas no deben ser arrojadas al cubo de la basura común. Infórmese sobre la legislación de su país que regula la retirada y eliminación de las pilas y baterías. La retirada y eliminación de pilas conforme a la ley protege el medio ambiente y a las personas frente a posibles riesgos para la salud.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD



Fabricante:

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlín, Alemania.

Importador para el Reino Unido:

Chal-Tec UK limited.
Unit 6 Riverside Business Centre
Brighton Road
Shoreham-by-Sea
BN43 6RE
Reino Unido

Puede encontrar la declaración de conformidad completa del fabricante en el siguiente enlace:
use.berlin/10038420

Cher client, chère cliente,

Toutes nos félicitations pour l'acquisition de ce nouvel appareil. Lisez attentivement les indications suivantes et suivez-les pour éviter d'éventuels dommages. Nous ne saurions être tenus pour responsables des dommages dus au non-respect des consignes et à la mauvaise utilisation de l'appareil. Scannez le QR-Code pour obtenir la dernière version du mode d'emploi ainsi que d'autres informations concernant le produit.



SOMMAIRE

Consignes de sécurité	34
Assemblage	36
Montage au plafond	36
Montage sur une tente	36
Utilisation	37
Mise en marche et arrêt de l'appareil avec la commande tactile	37
Allumer et éteindre le radiateur par Wifi	38
Contrôle de l'appareil par smartphone	39
Nettoyage et maintenance	41
Informations sur le recyclage	42
Déclaration de conformité	42

FICHE TECHNIQUE

Numéro d'article	10038417, 10038418, 10038419, 10038420
Puissance	1500 W, 220 - 240 V/ 50 - 60 Hz
Norme de protection	IV
Dimensions de l'appareil (en cm)	40 (H) x 47 (L)
Poids	3 kg
Tube de chauffage	Carbone
Longueur visible du câble secteur	1,90 m
Norme Wi-Fi	802.11 b/g/n
Fréquence de Wi-Fi	2,4 GHz
Puissance d'émission de Wi-Fi (max)	20 dBm

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Ne laissez pas l'appareil en fonctionnement sans surveillance.
- Ce radiateur devient très chaud pendant le fonctionnement. Ne touchez pas les surfaces chaudes de l'appareil.



ATTENTION

Risque de brûlure ! Certaines parties de cet appareil peuvent être très chaudes et provoquer des brûlures. Soyez particulièrement prudent en présence d'enfants et de personnes vulnérables.

- Ne laissez pas l'appareil en fonctionnement sans surveillance. Attendez que le radiateur ait complètement refroidi avant de le déplacer et vérifiez qu'il est débranché du secteur.
- Installez l'appareil à 1,5 m au moins des matériaux inflammables tels que les meubles, arbres, feuilles, herbes sèches et buissons.
- L'élément chaud du radiateur ne doit pas être dirigé vers le plafond. L'élément chaud doit pointer vers la surface à chauffer.

Remarque : pour éviter une surchauffe, ne couvrez pas le radiateur. N'utilisez pas l'appareil pour sécher des vêtements.

- Tenez les enfants et les animaux domestiques à distance de l'appareil.
- Les enfants à partir de 8 ans et les personnes souffrant de handicaps mentaux, sensoriels et physiques ne peuvent utiliser l'appareil que s'ils ont été parfaitement familiarisés avec les fonctions et les précautions de sécurité par une personne responsable et s'ils comprennent les risques associés.
- Les enfants ne sont pas autorisés à jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être réalisés par des enfants sans surveillance.
- N'utilisez pas l'appareil s'il présente des signes de dommages ou de dysfonctionnement.
- N'essayez pas de réparer ou de modifier les fonctions électriques ou mécaniques de cet appareil. L'appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Seul un électricien qualifié doit effectuer des travaux de maintenance ou de réparation.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, le service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- Ne touchez jamais l'élément chauffant à mains nues. Si vous le touchez accidentellement, retirez les traces de doigts avec un chiffon doux pour qu'elles ne brûlent pas dans l'élément au risque de provoquer une panne de chauffage prématurée.

- Ne remplacez pas l'élément chauffant et n'essayez pas de le démonter.
- N'utilisez pas le radiateur à proximité immédiate d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine.
- Ce produit ne doit pas rester exposé longtemps aux intempéries.
- Ne touchez jamais la fiche avec des mains mouillées.
- Ne faites pas passer le câble secteur sous une moquette. Ne couvrez pas le câble secteur avec un tapis ou tout autre type de couverture. Installez le câble secteur de manière à ce que personne ne trébuche dessus.
- N'enroulez pas le câble secteur autour de l'appareil.
- Veillez à ce qu'aucun corps étranger ne pénètre dans la ventilation ou l'ouverture du radiateur, car cela peut provoquer un choc électrique, un incendie ou endommager l'appareil.
- Pour éviter les risques d'incendie, laissez toujours les fentes d'aération dégagées.
- Le radiateur contient des pièces chaudes qui peuvent produire des étincelles. Ne l'utilisez pas dans les lieux où sont utilisés ou stockés de l'essence, de la peinture, des liquides explosifs et / ou inflammables. Tenez l'appareil éloigné des surfaces chaudes et des flammes nues.
- Si possible, évitez d'en utiliser une rallonge car elle peut surchauffer et provoquer un incendie. Cependant, si vous ne pouvez l'éviter, assurez-vous que la rallonge est adaptée à une utilisation en extérieur et, de préférence, dispose d'un disjoncteur ou soit branchée sur un tel dispositif.
- Assurez-vous toujours que le radiateur est branché dans une prise appropriée et agréée pour une utilisation en extérieur.
- Débranchez toujours l'appareil et assurez-vous qu'il est complètement froid avant de le transporter, de le nettoyer ou de le ranger.
- Ce radiateur est destiné à un usage domestique uniquement et ne doit pas être utilisé à des fins commerciales. Toute autre utilisation non recommandée par le fabricant peut entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures.
- L'utilisation d'accessoires sur le radiateur n'est pas recommandée
- N'utilisez pas ce radiateur avec une prise programmable, une minuterie, une télécommande séparée ou tout autre appareil qui allume automatiquement le radiateur car il y a un risque d'incendie si le radiateur est recouvert ou mal positionné.

Remarque importante pour la sécurité du transport

Des cales de transport en mousse sont placées entre les grilles du radiateur. Retirez complètement les cales de transport avant d'utiliser l'appareil pour éviter tout risque d'incendie.

ASSEMBLAGE

- Lors du déballage de l'appareil, vérifiez que le contenu de la livraison est complet et assurez-vous qu'il ne reste aucun composant dans l'emballage et que celui-ci est exempt de matériaux d'emballage.
- N'insérez pas la fiche secteur de l'appareil dans la prise avant que l'appareil n'ait été entièrement assemblé.
- Ne raccordez jamais l'appareil à l'alimentation électrique si les composants ou le câble d'alimentation sont endommagés.
- En cas de doute, contactez le fabricant, le service client ou une personne de qualification similaire.

MONTAGE AU PLAFOND

1. Percez un trou de 10 mm de diamètre dans le plafond.
2. Enfoncez le crochet auto-adhésif dans le trou de perçage.
3. Serrez le crochet fermement.
4. Accrochez le radiateur au crochet avec une chaîne. Veillez à ce que la distance entre le plafond et l'appareil de chauffage soit d'au moins 3 cm. La distance minimale entre le sol et le radiateur est de 1,80 mètre.
5. Posez le câble d'alimentation le long de la chaîne jusqu'à la prise. Le câble d'alimentation doit être fixé à la chaîne avec un ruban. Veillez à ce que le câble d'alimentation ne touche pas les 3 maillons supérieurs de la chaîne. Le câble d'alimentation ne doit jamais entrer en contact avec le radiateur. L'appareil ne doit jamais être suspendu par le câble d'alimentation.

Remarque : Pendant l'utilisation, le radiateur doit être dirigé vers le bas.

Une fois fixé au mur ou au plafond, la direction du rayonnement ne peut être modifiée sans outils.

MONTAGE SUR UNE TENTE

Assurez-vous que l'armature de la tente est suffisamment solide pour supporter le poids du radiateur.

1. Reliez la chaîne au radiateur.
2. Enroulez la chaîne plusieurs fois autour de la structure de la tente et attachez la deuxième extrémité au radiateur comme la première. Veillez à ce que la distance entre le plafond et le radiateur soit d'au moins 30 cm. La distance minimale entre le sol et le radiateur est de 1,80 mètre.
3. Assurez-vous que l'appareil est bien suspendu.

UTILISATION

- Avant chaque utilisation de l'appareil, inspectez le câble d'alimentation et les accessoires pour détecter d'éventuels dommages visibles. Si vous constatez des dommages, n'utilisez en aucun cas l'appareil et contactez le fabricant, le service clientèle ou une personne de qualification similaire.
- N'utilisez jamais l'appareil pour sécher du linge ou chauffer un sauna.
- N'utilisez jamais l'appareil pour chauffer des endroits où se trouvent des animaux.
- Maintenez une distance de sécurité d'au moins 1 mètre par rapport aux meubles, coussins, literie, papier, vêtements et rideaux et tenez-les éloignés des côtés, du dessus et de l'arrière de l'appareil. Ne pas placer de serviettes ou d'autres objets sur le radiateur - risque d'incendie !
- Il y a des pièces chaudes et produisant des étincelles à l'intérieur de l'appareil. N'utilisez jamais l'appareil dans des endroits où sont utilisés ou stockés de l'essence, de la peinture, des liquides explosifs ou hautement inflammables. Risque d'incendie !



ATTENTION

Risque d'électrocution ! N'ouvrez jamais l'appareil et n'essayez pas de le réparer vous-même.

MISE EN MARCHÉ ET ARRÊT DE L'APPAREIL AVEC LA COMMANDE TACTILE

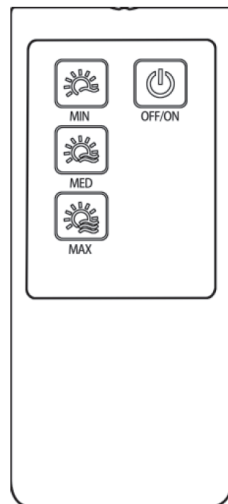
- Branchez la fiche dans la prise.
- Placez l'interrupteur d'alimentation de l'appareil en position « ON ».
- Appuyez sur la touche POWER SETTING pour régler la puissance de chauffe.
- Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période, mettez l'interrupteur en position « OFF » et débranchez la fiche de la prise de courant.



POWER SETTING

Utilisation de la télécommande

- Branchez la fiche dans la prise.
- Placez l'interrupteur d'alimentation de l'appareil en position « ON ».
- Pour utiliser le radiateur, appuyez sur la touche ON/OFF de la télécommande. Appuyez sur les touches MAX, MED ou MIN pour régler la puissance de chauffe.
- Appuyez à nouveau sur la touche ON/OFF pour éteindre l'appareil. Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période, mettez l'interrupteur en position « OFF » et débranchez la fiche de la prise de courant.



ALLUMER ET ÉTEINDRE LE RADIATEUR PAR WIFI

- Assurez-vous que le Wifi est disponible à l'endroit où l'appareil est installé.
- Branchez la fiche dans la prise.
- Appuyez sur la touche POWER SETTING et maintenez-la jusqu'à ce que le voyant LED clignote rapidement.
- Ouvrez l'application Wi-Fi sur votre smartphone pour connecter le radiateur. Dès que le radiateur est connecté, un son est émis et la LED reste allumée.
- Le radiateur peut désormais se contrôler avec votre smartphone.

CONTRÔLE DE L'APPAREIL PAR SMARTPHONE

Intégrez votre appareil Blumfeldt à votre Wifi domestique pour le contrôler confortablement à l'aide de l'application Blumfeldt associée. L'application vous permet non seulement de contrôler l'appareil à distance sur votre smartphone, mais vous donne également accès à des recettes et à d'autres informations.

Procédez comme suit pour connecter votre smartphone à votre appareil Blumfeldt :

1. Téléchargez d'abord l'application Blumfeldt en scannant le code QR avec votre smartphone (voir ci-dessous) ou téléchargez-la directement depuis l'App Store ou Google Play.
2. Assurez-vous que votre smartphone est connecté au réseau Wi-Fi auquel vous voulez connecter votre appareil Blumfeldt.
3. Ouvrez l'application Blumfeldt.
4. Connectez-vous à votre compte. Si vous n'avez pas encore de compte, enregistrez-vous dans l'application Blumfeldt.
5. Suivez les instructions dans l'application.

Téléchargement de l'application

Utilisez la fonction scan de votre téléphone portable pour scanner le code QR et enregistrer l'application sur votre smartphone.

Remarque : au premier démarrage, l'application vous fournit des informations supplémentaires sur son utilisation et une assistance pour établir une connexion avec votre appareil.



Résolution des problèmes de connexion

Si votre appareil Blumfeldt est introuvable dans le Wifi, vérifiez les points suivants :

1. L'appareil n'est pas branché. Vérifiez que votre appareil est branché à une prise.
2. L'appareil ne se trouve pas en mode d'appairage. Vérifiez que le voyant WiFi (LED) du panneau de commande de l'appareil intelligent clignote comme décrit dans les instructions "Réinitialiser les paramètres WiFi" pour votre appareil intelligent (les instructions se trouvent généralement sous Connexion de l'appareil).
3. Le point d'accès WiFi ne fonctionne pas sur 2,4 GHz. Assurez-vous que votre point d'accès fonctionne sur la bande 2,4 GHz et que vous disposez de votre propre SSID sur la bande 2,4 GHz. Si vous n'êtes pas sûr de la bande de fonctionnement de votre point d'accès, veuillez contacter votre fournisseur d'accès Internet.

Important : veuillez noter que si votre routeur WiFi a une double bande - c'est-à-dire qu'il fonctionne à la fois dans les bandes 2,4 GHz et 5 GHz - vous devez séparer les SSID pour chaque bande et les 2,4 GHz Utilisez le SSID GHz pour vous connecter.

4. Vérifiez les paramètres du pare-feu de votre réseau WiFi. Le paramétrage de pare-feu de votre réseau WiFi peut ne pas permettre à l'application Blumfeldt de configurer les paramètres WiFi sur votre appareil connecté. Veuillez vous assurer que vous n'utilisez pas un réseau WiFi public, par ex. celui d'un aéroport, d'un foyer, d'une entreprise, etc.
5. Données de connexion différentes entre le smartphone et l'application. Vérifiez que les données de connexion WiFi saisies dans l'application Blumfeldt correspondent à celles de votre smartphone.

Si vous avez suivi les instructions ci-dessus et que votre smartphone ne parvient toujours pas à se connecter à l'application, veuillez nous envoyer un e-mail pour obtenir de l'aide : appsupport@go-bbg.com

NETTOYAGE ET MAINTENANCE

- Débranchez la fiche de la prise et laissez l'appareil refroidir complètement.
- Gardez l'appareil propre. Les surfaces extérieures peuvent être nettoyées avec un chiffon doux et humide. Si besoin, vous pouvez utiliser un détergent doux. Après le nettoyage, séchez complètement l'appareil avec un chiffon doux et sec.
- N'utilisez pas d'alcool, d'essence, de poudre à récurer, de cire pour meubles ou de brosses en acier pour nettoyer l'appareil. Sinon, la surface de l'appareil risque d'être endommagée.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau et veillez à ce qu'il ne soit pas mouillé.
- Attendez que l'appareil soit complètement sec avant de le réutiliser.
- Tous les travaux de réparation et d'entretien impliquant le remplacement d'un tube chauffant doivent être effectués uniquement par le service clientèle ou un électricien qualifié.
- Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période, couvrez-le avec une housse pour le protéger de la pluie et de la poussière.

INFORMATIONS SUR LE RECYCLAGE



Si la mise en rebut des appareils électriques et électroniques est réglementée dans votre pays, ce symbole sur le produit ou sur l'emballage indique qu'il ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères. Vous devez l'acheminer vers un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques. En respectant des règles de recyclage, vous protégez l'environnement et la santé de vos semblables des conséquences négatives. Pour plus d'informations sur le recyclage et l'élimination de ce produit, contactez votre autorité locale ou votre service d'élimination des déchets ménagers.

Ce produit contient des piles. S'il existe une réglementation légale pour l'élimination des piles dans votre pays, ne les jetez pas avec les ordures ménagères. Renseignez-vous sur les réglementations locales concernant la mise au rebut des piles. En respectant des règles de recyclage, vous protégez l'environnement et la santé de vos semblables des conséquences négatives.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Fabricant :

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Allemagne.

Importateur pour la Grande Bretagne :

Chal-Tec UK limited
Unit 6 Riverside Business Centre
Brighton Road
Shoreham-by-Sea
BN43 6RE
Royaume Uni

La déclaration complète de conformité du fabricant est accessible par le lien suivant :

use.berlin/10038420

Gentile cliente,

la ringraziamo per l'acquisto del dispositivo. La preghiamo di leggere attentamente le seguenti istruzioni per l'uso e di seguirle per evitare possibili danni. Non ci assumiamo alcuna responsabilità per danni scaturiti da una mancata osservanza delle avvertenze di sicurezza e da un uso improprio del dispositivo. Scansionare il seguente codice QR per accedere al manuale d'uso più recente e ricevere informazioni sul prodotto.



INDICE

Avvertenze di sicurezza	44
Assemblaggio	46
Montaggio a soffitto	46
Montaggio su un gazebo	46
Utilizzo	47
Accensione/spengimento del dispositivo con controllo touch	47
Accendere e spegnere la stufa tramite Wi-Fi	48
Controllo del dispositivo con smartphone	49
Pulizia e manutenzione	51
Avviso di smaltimento	52
Dichiarazione di conformità	52

DATI TECNICI

Numero articolo	10038417, 10038418, 10038419, 10038420
Potenza	1500 W, 220-240 V/50-60 Hz
Classe di protezione	IV
Dimensioni del dispositivo (in cm)	40 (A) x 47 (L)
Peso	3 kg
Tubo di riscaldamento	Carbonio
Lunghezza visibile del cavo di alimentazione	1,90 m
Standard Wi-Fi	802.11 b/g/n
Frequenza Wi-Fi	2,4 GHz
Potenza di trasmissione Wi-Fi (max.)	20 dBm

AVVERTENZE DI SICUREZZA

- Non lasciare il dispositivo privo di supervisione mentre è in funzione.
- Questo dispositivo diventa estremamente caldo durante il funzionamento. Non toccare le superfici bollenti del dispositivo.



ATTENZIONE

Pericolo di ustioni! Alcuni componenti del dispositivo possono diventare estremamente caldi e causare ustioni. Prestare particolare attenzione in presenza di bambini o persone che necessitano di tutela.

- Non spostare il dispositivo mentre è in funzione. Attendere che il dispositivo si sia completamente raffreddato prima di spostarlo e assicurarsi che sia stato scollegato dalla rete elettrica.
- Posizionare il dispositivo ad almeno 1,5 m di distanza da materiali infiammabili, come mobili, alberi, foglie, erba secca e cespugli.
- Il dispositivo non deve essere posizionato con l'elemento riscaldante rivolto verso l'alto in direzione del soffitto. L'elemento riscaldante deve essere orientato in direzione della superficie da scaldare.

Nota: per evitare il surriscaldamento, non coprire il dispositivo. Non utilizzare il dispositivo per asciugare indumenti.

- Tenere bambini e animali domestici lontano dal dispositivo.
- I bambini a partire da 8 anni e le persone con limitate capacità fisiche, psichiche e sensoriali possono utilizzare il dispositivo solo se sono stati istruiti da una persona responsabile della loro sicurezza sulle modalità d'uso e sulle procedure di sicurezza e se comprendono i rischi associati.
- I bambini non devono giocare con il dispositivo. Pulizia e manutenzione non possono essere realizzate da bambini senza la dovuta supervisione.
- Non utilizzare il dispositivo se mostra segni di danneggiamento o malfunzionamento.
- Non cercare di riparare o regolare autonomamente le funzioni elettriche o meccaniche di questo dispositivo. Il dispositivo non contiene componenti che necessitano di manutenzione da parte dell'utente. Eventuali interventi di manutenzione e riparazione devono essere realizzati esclusivamente da elettricisti qualificati.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal servizio di assistenza ai clienti o da una persona con qualifica equivalente, in modo da evitare pericoli.
- Non toccare l'elemento riscaldante a mani nude. Se toccato involontariamente, rimuovere immediatamente le impronte delle dita con un panno morbido, altrimenti potrebbero restare imprresse sull'elemento e causare un guasto prematuro del dispositivo.

- Non sostituire l'elemento riscaldante e non cercare di rimuoverlo.
- Non utilizzare il dispositivo nelle immediate vicinanze di vasche, docce o piscine.
- Questo prodotto non può essere esposto alle intemperie per tempi prolungati.
- Non toccare la spina con le mani bagnate o umide.
- Non far passare il cavo di alimentazione sotto alla moquette. Non coprire il cavo di alimentazione con tappeti, passatoie o altre coperture simili. Posizionare il cavo di alimentazione in modo che nessuno rischi di inciamparvi.
- Non avvolgere il cavo intorno al dispositivo.
- Assicurarsi che non penetrino corpi estranei nella ventilazione o nell'apertura del dispositivo: potrebbero causare scosse elettriche, incendi o danni al dispositivo.
- Per evitare eventuali incendi, non bloccare le fessure di ventilazione.
- All'interno del dispositivo ci sono componenti bollenti e che generano scintille. Non utilizzare il dispositivo in ambienti in cui vengono utilizzati o stoccati benzina, vernice e liquidi esplosivi e/o infiammabili. Tenere il dispositivo lontano da superfici bollenti e fiamme libere.
- Se possibile, evitare l'utilizzo di prolunghe: potrebbero surriscaldarsi e causare incendi. Tuttavia, se è necessario utilizzare una prolunga, assicurarsi che sia adatta all'uso all'aperto e che sia preferibilmente dotata di o collegata a un interruttore di sicurezza.
- Assicurarsi sempre che il dispositivo sia collegato a una presa elettrica adatta e testata per l'uso all'aperto.
- Staccare sempre la spina e assicurarsi che il dispositivo si sia completamente raffreddato prima di spostarlo, pulirlo o metterlo via.
- Questo dispositivo è adatto solo all'uso domestico e non deve essere utilizzato per scopi commerciali. Ogni tipo di utilizzo diverso da quello consigliato dal produttore può causare incendi, scosse elettriche o lesioni a persone.
- Non si consiglia di utilizzare attacchi con questo dispositivo.
- Non utilizzare il dispositivo con una presa elettrica programmabile, timer esterni, telecomandi separati o altri dispositivi che lo accendono automaticamente. Infatti, se la stufa dovesse essere coperta o posizionata erroneamente, si correrebbe il rischio di incendi.

Informazioni importanti sul trasporto

Tra le griglie della stufa si trovano blocchi di trasporto in espanso. Rimuovere completamente i blocchi di trasporto prima di mettere in funzione il dispositivo. In caso contrario, si corre il rischio di incendi.

ASSEMBLAGGIO

- Quando si disimballa il dispositivo, controllare che il volume di consegna sia completo, assicurarsi di non lasciare componenti nella confezione e accertarsi che le parti del dispositivo siano prive di materiali d'imballaggio.
- Inserire la spina nella presa elettrica solo quando il dispositivo è completamente assemblato.
- Non collegare assolutamente la stufa all'alimentazione elettrica, se componenti o cavo di alimentazione presentano danneggiamenti.
- In caso di dubbi, contattare il produttore, il servizio di assistenza ai clienti o una persona con qualifica equivalente.

MONTAGGIO A SOFFITTO

1. Realizzare un foro di 10 mm di diametro nel soffitto.
2. Spingere il gancio autoadesivo nel foro.
3. Stringere saldamente il gancio.
4. Appendere la stufa al gancio con una catena. Assicurarsi che la distanza tra il soffitto e la stufa sia di almeno 3 cm. La distanza minima tra il pavimento e la stufa deve essere di 1,80 metri.
5. Posizionare il cavo di alimentazione lungo la catena fino alla presa elettrica. Il cavo di alimentazione deve essere fissato alla catena con una cinghia. Assicurarsi che il cavo di alimentazione non tocchi le prime 3 maglie della catena. Il cavo di alimentazione non deve mai entrare in contatto con la stufa. La stufa non deve mai essere appesa dal cavo di alimentazione.

Nota: durante l'uso, la stufa deve essere rivolta verso il basso.

Dopo il fissaggio a parete o a soffitto, la direzione dei raggi non può più essere modificata senza attrezzi.

MONTAGGIO SU UN GAZEBO

Assicurarsi che il telaio del gazebo sia abbastanza stabile da sostenere il peso della stufa.

1. Collegare la catena alla stufa.
2. Avvolgere la catena più volte intorno al telaio del gazebo e fissare anche la seconda estremità, come la prima, alla stufa. Assicurarsi che la distanza minima tra il punto di fissaggio e la stufa sia di 30 cm. La distanza minima tra il pavimento e la stufa deve essere di 1,80 metri.
3. Assicurarsi che la stufa sia fissata in modo sicuro.

UTILIZZO

- Prima dell'utilizzo, controllare se dispositivo e cavo di alimentazione presentano danni visibili. Se si notano danni, non utilizzare assolutamente il dispositivo e contattare il produttore, il servizio clienti o una persona con qualifica equivalente.
- Non utilizzare mai il dispositivo per asciugare la biancheria o per riscaldare una sauna.
- Non utilizzare mai il dispositivo per riscaldare zone in cui si tengono animali.
- Mantenere una distanza di sicurezza di almeno 1 metro da mobili, cuscini, biancheria da letto, carta, vestiti e tende e tenerli lontani dai lati, dalla parte superiore e da quella posteriore del dispositivo. Non mettere asciugamani o altri oggetti sulla stufa - pericolo di incendio!
- All'interno del dispositivo ci sono componenti bollenti e che generano scintille. Non utilizzare mai la stufa in aree in cui vengono utilizzati o conservati benzina, vernice, liquidi esplosivi o altamente infiammabili. Pericolo di incendio!



ATTENZIONE

Pericolo di scosse elettriche! Non aprire assolutamente il dispositivo e non cercare di ripararlo autonomamente.

ACCENSIONE/SPEGNIMENTO DEL DISPOSITIVO CON CONTROLLO TOUCH

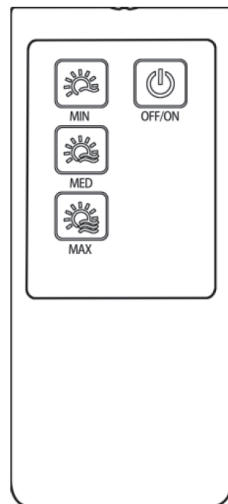
- Inserire la spina nella presa elettrica.
- Mettere l'interruttore del dispositivo in posizione "ON".
- Premere POWER SETTING per regolare la potenza riscaldante.
- Se il dispositivo non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo, mettere l'interruttore in posizione "OFF" e staccare la spina.



POWER SETTING

Utilizzo del telecomando

- Inserire la spina nella presa elettrica.
- Mettere l'interruttore del dispositivo in posizione "ON".
- Premere ON/OFF sul telecomando per utilizzare la stufa. Premere MAX, MED o MIN per impostare la potenza riscaldante.
- Premere di nuovo ON/OFF sul telecomando per spegnere il dispositivo.
Se il dispositivo non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo, mettere l'interruttore in posizione "OFF" e staccare la spina.



ACCENDERE E SPEGNERE LA STUFA TRAMITE WI-FI

- Assicurarsi che la rete Wi-Fi sia disponibile nel luogo di posizionamento del dispositivo.
- Inserire la spina nella presa elettrica.
- Premere POWER SETTING fino a quando la luce LED lampeggia rapidamente.
- Aprire la app Wi-Fi sullo smartphone per collegare la stufa. Quando la stufa è collegata, viene emesso un segnale acustico e il LED rimane acceso.
- Ora è possibile gestire la stufa dallo smartphone.

CONTROLLO DEL DISPOSITIVO CON SMARTPHONE

Se il dispositivo Blumfeldt viene collegato alla rete Wi-Fi è possibile controllarlo comodamente dalla apposita app Blumfeldt. La app non permette solo di controllare il dispositivo a distanza con lo smartphone, ma offre anche accesso a utili informazioni.

Procedere in questo modo per collegare lo smartphone al dispositivo Blumfeldt:

1. Scaricare la app Blumfeldt scansionando il codice QR (v. sotto) con lo smartphone o scaricandola direttamente dall'App Store o da Google Play.
2. Assicurarsi che lo smartphone sia collegato alla stessa rete Wi-Fi con cui si desidera connettere il dispositivo Blumfeldt.
3. Aprire la app Blumfeldt.
4. Accedere con il proprio account. Se ancora non si dispone di un account, effettuare la registrazione nella app Blumfeldt.
5. Seguire le istruzioni della app.

Download della app

Utilizzare la funzione di scansione dello smartphone per scansionare il codice QR e salvare la app sullo smartphone.

Nota: ulteriori informazioni sull'utilizzo della app e supporto per stabilire la connessione con il dispositivo vengono fornite dalla app non appena la si apre per la prima volta.



Correzione degli errori in caso di problemi di connessione

Se non è possibile trovare il dispositivo Blumfeldt nella rete Wi-Fi, controllare i seguenti punti:

1. La spina non è collegata. Assicurarsi che il dispositivo sia collegato a una presa elettrica.
2. Il dispositivo non si trova in modalità di accoppiamento. Assicurarsi che l'indicazione Wi-Fi (LED) sul pannello di controllo del dispositivo smart lampeggi come descritto alla voce "Resettare le impostazioni Wi-Fi" del dispositivo smart in questione (indicazioni a riguardo possono essere normalmente trovate alla voce "Connessione dei dispositivi").
3. Il punto di accesso Wi-Fi non opera sulla banda da 2,4 GHz. Assicurarsi che il punto di accesso utilizzato operi sulla banda da 2,4 GHz e che sia disponibile un SSID personale sulla banda da 2,4 GHz. Se non si è sicuri del tipo di banda del punto di accesso, rivolgersi al fornitore di Internet.

Importante: tenere presente che se il router Wi-Fi è dotato di dualband e opera dunque sia sulla banda da 2,4 GHz che su quella da 5 GHz, è necessario dividere gli SSID per ogni banda e utilizzare per il collegamento l'SSID della banda da 2,4 GHz.

4. Controllare le impostazioni del firewall della rete Wi-Fi. L'impostazione del firewall della rete Wi-Fi potrebbe non permettere alla app Blumfeldt di configurare le impostazioni Wi-Fi sul dispositivo smart. Assicurarsi di non utilizzare reti Wi-Fi pubbliche, come ad es. presso aeroporti, hotel, aziende, ecc.
5. Diversi dati di registrazione su smartphone e app. Assicurarsi che i dati di registrazione Wi-Fi inseriti nella app Blumfeldt corrispondano a quelli con cui è collegato lo smartphone.

Se sono stati rispettati i punti citati in precedenza e lo smartphone continua a non connettersi alla app, si prega di inviare un'email al seguente indirizzo per ricevere supporto: appsupport@go-bbg.com

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Staccare la spina e lasciar raffreddare completamente il dispositivo.
- Tenere pulito il dispositivo. Le superfici esterne possono essere pulite con un panno morbido inumidito. In caso di necessità è possibile utilizzare un detergente delicato. Dopo la pulizia, asciugare completamente il dispositivo con un panno morbido e asciutto.
- Non utilizzare alcool, benzina, polvere abrasiva, lucido per mobili o spazzole in acciaio per pulire il dispositivo. In caso contrario, si potrebbe danneggiare la superficie del dispositivo.
- Non immergere assolutamente il dispositivo in acqua e non lasciare che si bagni.
- Aspettare che il dispositivo si sia asciugato completamente prima di utilizzarlo.
- Eventuali opere di manutenzione e riparazione che prevedono la sostituzione di un tubo riscaldante devono essere realizzate esclusivamente dal servizio di assistenza ai clienti o da un elettricista qualificato.
- Se non si usa il dispositivo per lunghi periodi di tempo, coprirlo adeguatamente per proteggerlo da pioggia e polvere.

AVVISO DI SMALTIMENTO



Se nel vostro Paese sono vigenti regolamenti legislativi relativi allo smaltimento di dispositivi elettrici ed elettronici, questo simbolo sul prodotto o sull'imballaggio indica che non è consentito smaltire questo prodotto nei rifiuti casalinghi. Il dispositivo deve invece essere portato in un centro di raccolta per il riciclaggio di apparecchi elettrici ed elettronici. Lo smaltimento conforme tutela l'ambiente e salvaguarda la salute del prossimo da conseguenze negative. Informazioni riguardanti il riciclaggio e lo smaltimento di questo prodotto sono disponibili presso l'amministrazione locale o il servizio di smaltimento dei rifiuti.

Questo prodotto contiene batterie. Se nel vostro Paese sono presenti regolamenti legislativi per lo smaltimento di batterie, queste non possono essere smaltite nei rifiuti casalinghi. Informarsi in relazione alle normative locali sullo smaltimento di batterie. Lo smaltimento conforme tutela l'ambiente e salvaguarda la salute del prossimo da conseguenze negative.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ



Produttore:

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlino, Germania.

Importatore per la Gran Bretagna:

Chal-Tec UK limited
Unit 6 Riverside Business Centre
Brighton Road
Shoreham-by-Sea
BN43 6RE
Regno Unito

La dichiarazione di conformità completa del produttore è disponibile al seguente link:

use.berlin/10038420

